



Kisirusiru, mjinga

Cissy Kiwanuka Luyiga
Kiswahili



Hapo zamani za kale, kulikuwa na
mkulima na mkewe.

Walikuwa na mtoto mmoja pekee
mvulana aliyeitwa Kisirusiru.



Siku moja wakati Kisirusiru alipompeleka mbuzi malishoni, mbuzi alimrarulia shati lake.

Mamake alimtuma sokoni kununua sindano ili aweze kushona shati lake.

Kisirusiru alinunua sindano na kuiweka katika mfuko wa shati lake.





Kisirusiru alipokuwa akirudi nyumbani, alijiunga na wavulana waliokuwa wakicheza mpira wa miguu.

Sindano ilianguka kutoka mfukoni na kupotea.

Alipofika nyumbani, alisema, "Samahani mama, nimepoteza sindano njiani."

"Mtoto wangu, wakati mwingine, idunge sindano kwenye karatasi kisha uiweke mfukoni." Mamake alieleza.

"Ndiyo mama, nimeelewa." Kisirusiru alijibu.

Siku iliyofuata, Kisirusiru alichukuwa chungu kwenda mtoni. Alikumbuka alichambiwa na mamake, akakifungia chungu ndani ya kipande cha karatasi.

Alipokuwa njiani, ile karatasi iliruka, chungu kikaanguka chini na kuvunjika vigae vigae. Maji yote yalimwagika.

Alipofika nyumbani, Kisirusiru alimweleza mamake, "Samahani mama, chungu kimeanguka na kuvunjika."

"Mtoto wangu, wakati mwingine, kibebe chungu kichwani." Mama alishauri.

"Ndiyo mama, nimeelewa." Kisirusiru alijibu.





Siku iliyofuata, babake Kisirusiru alimtuma ampeleke mbuzi malishoni.

Kisirusiru alikumbuka alivyoshauriawa na mamake. Akambeba mbuzi kichwani.

Mbuzi alimpiga mateke na kumkwaruza kichwa. Kisirusiru aliumizwa hadi damu ikamtiririka usoni.

Alipofika nyumbani, babake alikereka na kumuliza, "Utaacha ujinga wako lini? Mbuzi hufungwa na kuvutwa kwa kamba! Usipofanya mambo yako kwa makini, utalazimika kuondoka hapa nyumbani."

Siku iliyofuata, babake alimtuma akanunue nyama sokoni.

Kisirusiru alikumbuka alivyoambiwa na babake. Aliifunga nyama kwa kamba akaivuta kuelekea nyumbani.

Alikimbia ili babake asisubiri kwa muda mrefu.

Hebu fikiria, nyama hiyo ilikuwaje alipowasili nyumbani?





Babake alikasirika mno akamwambia afunganye virago vyake aondoke nyumbani.

Mamake aliposikia hivyo, aliamua kuondoka pamoja na mtoto wake.

Waliung'oa mlango wa jikoni wakaubeba ili wawe na kitu cha kuanzia ujenzi wa nyumba yao mpya.

Walitembea kwa muda mrefu.

Lakini hawakufanikiwa kupata mahali pa
kujenga nyumba yao mpya.

Giza lilipoingia, waliana kukwea mti na
kulala pale.





Kisirusiru na mamake waliana kuanza kukaa juu ya mti.
Walikuwa wakiuvuta mlango juu waliposikia makelele chini.

Walipotazama chini, waliwaona wavulana watatu waliobeba
magunia makubwa.

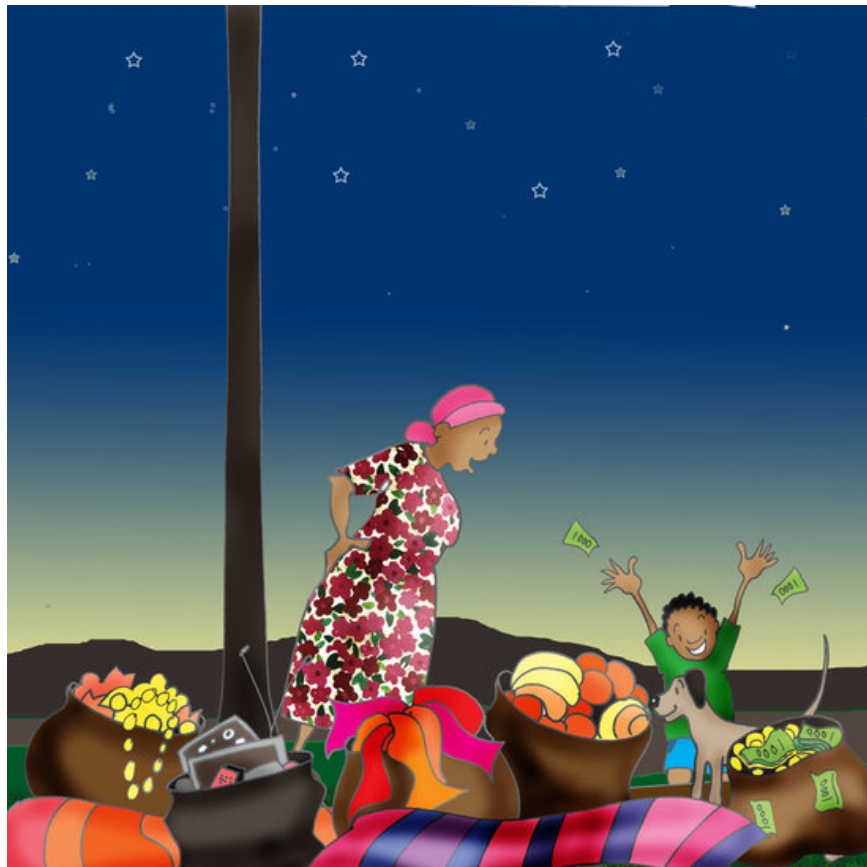
Waliogopa sana wakauachilia mlango ukaanguka kwa
kishindo.

Kishindo cha mlango kiliwaogofya wavulana wale watatu
wakaacha kila kitu na kutoroka.

Kisirusiru na mamake walishuka chini,
wakayafungua yale magunia.

Humo walipata pesa, nguo, mablanketi,
na kila kitu walichohitaji kuanzisha
nyumba yao.

Punde, walipata pahali pa kujenga
nyumba na wakaishi kwa furaha tangu
siku hiyo.



Kisirusiru, mjinga

Writer: Cissy Kiwanuka Luyiga

Illustration: Catherine Groenewald

Translated By: Brigid Simiyu

Language: Kiswahili



© African Storybook Initiative, 2014



This work is licensed under a Creative Commons Attribution
(CC-BY) Version 3.0 Unported Licence

Disclaimer: You are free to download, copy, translate or adapt this story and use the illustrations as long as you attribute or credit the original author/s and illustrator/s.

Saide 
South African Institute
for Distance Education

www.africanstorybook.org
A Saide Initiative